



MINISTERUL JUSTIȚIEI AL REPUBLICII MOLDOVA
AGENT GUVERNAMENTAL

*Text tradus și redactat de Direcția Generală Agent Guvernamental.
Poate fi supus revizuirii redacționale.*

SECȚIUNEA A DOUA

DECIZIE

Cererea nr. 81072/12
Tatiana MOLDOVANU
împotriva Republicii Moldova

Curtea Europeană a Drepturilor Omului (Secțiunea a Doua), întrunită la 11 octombrie 2016 într-un Comitet compus din:

Nebojša Vučinić, *Președinte*,

Valeriu Grițco,

Stéphanie Mourou-Vikström, *judecători*,

și Hasan Bakırcı, *grefier adjunct al Secțiunii*,

Având în vedere cererea de mai sus, depusă la 6 decembrie 2012,

Având în vedere declarațiile formale privind acceptul soluționării amiabile a cauzei,

După deliberare, decide după cum urmează:

CIRCUMSTANȚELE ȘI PROCEDURA:

Reclamanta, dna Tatiana Moldovanu, este cetățean moldovean, s-a născut în anul 1981 și locuiește în Drochia. Ea a fost reprezentantă în fața Curții de dl L.Munteanu, avocat care practică în Chișinău.

Guvernul Republicii Moldova („Guvernul”) a fost reprezentat de Agentul său, dl L.Apostol.

Reclamanta s-a plâns în baza Articolelor 3 și 13 ale Convenției referitor la condițiile necorespunzătoare de detenție și lipsa unui remediu efectiv în dreptul național.

La 17 decembrie 2014 și la 13 ianuarie 2015 Curtea a recepționat declarațiile de soluționare amiabilă semnate de către părți, în baza cărora reclamanta a acceptat să renunțe la orice alte pretenții împotriva statului Republica Moldova în legătură cu circumstanțele care au condus la respectiva cerere, în schimbul angajamentului Guvernului de a-i achita acesteia suma de 4 200 euro pentru a acoperi orice prejudiciu material sau moral, precum și orice costuri și cheltuieli, sumă care va fi convertită în lei moldovenești, conform ratei de schimb aplicabile la data efectuării plății, fiind scutită de orice taxe care ar putea fi prevăzute. Suma respectivă va fi achitată în decurs de trei

luni de la data notificării deciziei adoptate de către Curte. În cazul neonorării obligației de a achita suma respectivă în cadrul perioadei menționate de trei luni, Guvernul se angajează să achite, din momentul expirării acestei perioade și până la momentul transferului efectiv, dobânda simplă, la o rată egală cu rata minimă de împrumut aplicabilă de Banca Centrală Europeană în această perioadă, plus trei procente. Achitarea va duce la soluționarea definitivă a cauzei.

ÎN DREPT

Curtea ia cunoștință de soluționarea amiabilă la care au ajuns părțile. Aceasta este satisfăcută de faptul că soluționarea amiabilă se bazează pe respectul pentru drepturile omului garantate de Convenție și de Protocoalele sale, și nu găsește nici un motiv care ar justifica continuarea examinării cererii. În lumina celor expuse mai sus, este oportună radierea de pe rol a cererii.

Din aceste motive, Curtea, în mod unanim,

Decide să radieze cererea de pe rol, în conformitate cu Articolul 39 al Convenției.

Redactată în limba engleză și notificată în scris la 17 noiembrie 2016.

Hasan Bakırcı
Grefier adjunct

Nebojša Vučinić
Președinte